

# comités des sections

Objekttyp: **AssociationNews**

Zeitschrift: **Actes de la Société jurassienne d'émulation**

Band (Jahr): **98 (1995)**

PDF erstellt am: **11.07.2024**

## **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

## **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

# Comités des sections

## SECTION DE BÂLE

- Président: M. Jean-Louis Bilat, lic. ès sc. éc. comm.,  
27, Schützenmattstrasse, 4051 Bâle
- Vice-présidente: M<sup>me</sup> Suzanne Savoy-Morand,  
22, Gatternweg, 4125 Riehen
- Secrétaire: M<sup>me</sup> Colette Bilat-Monnerat,  
27, Schützenmattstrasse, 4051 Bâle
- Trésorier: M. Gottfried Madöin-Bocquillon, vice-directeur,  
11, Hofstetterstrasse, 4054 Bâle
- Assesseurs: M<sup>mes</sup> Madeleine Froidevaux-Bourgeois,  
27, Bernerring, 4054 Bâle  
Odette Meier-Prince,  
25, Karl Jaspers-Allee, 4052 Bâle  
M. Pierre Kilchenmann, directeur,  
48, Sägestrasse, 4104 Oberwil

## SECTION DE BERNE

- Président: M. François Reusser,  
56, Eigerstrasse, 3007 Berne
- Secrétaire: M<sup>me</sup> Béatrice Froidevaux,  
54, Haute-Route, 2502 Bienne
- Trésorier: M. Georges Reusser,  
15, Eisengasse, 3065 Bolligen
- Conseiller culturel: M. Henri Carnal,  
9, Vennerweg, 3006 Berne
- Archiviste: M. Lucien Vuilleumier,  
En Forestau, 1569 Forel
- Vérificateurs des comptes: MM. Jean-Pierre Airoldi,  
7, Grossweichweg, 3174 Thörishaus  
Henri Chételat,  
13, Kyburgstrasse, 3013 Berne

## SECTION DE BIENNE

Président:	M.	Paul Terrier, 13, rue des Hironnelles, 2502 Bienne
Vice-président:	M.	Philippe Hêche, Bois-Châtel, 2518 Nods
Secrétaire:	M <sup>me</sup>	Yvette Augsburg-Pécaut, 3, rue de l'Union, 2502 Bienne
Caissier:	M.	Charles Boillat, 18, chemin Laubscher, 2503 Bienne
Membres:	M <sup>mes</sup>	Chantal Garbani, 74a, rue Aebi, 2503 Bienne
		Lucie Reuge, 36, rue A.-Moser, 2503 Bienne
	MM.	Pierre-André Forchelet, 10, Allée du Champ-du-Moulin, 2503 Bienne
		Michel Hilfiker, 18, Mattenweg, 2572 Mörigen
Vérificateurs des comptes:	MM.	Charles Frôté, 6, rue de la gare, 2502 Bienne
		Roger Bron, 5, Allée du Champ-du-Moulin, 2503 Bienne

## SECTION DE LA CHAUX-DE-FONDS

Président:	M.	Jean-Marie Moine, 10, Point-du-Jour, 2300 La Chaux-de-Fonds
Vice-présidente:	M <sup>me</sup>	Simone Maillard, 38, Croix-Fédérale, 2300 La Chaux-de-Fonds
Secrétaire:	M.	Jean-Pierre Spaetig, 2, rue du Premier-Août, 2300 La Chaux-de-Fonds
Caissière:	M <sup>me</sup>	Andrée Chapatte, 23a, rue du Midi, 2400 Le Locle
Bibliothécaire:	M <sup>me</sup>	Madeline Froidevaux, 4, Promenade, 2300 La Chaux-de-Fonds
Secrétaire des verbaux:	M.	Eric Matthey, 45, Abraham-Robert, 2300 La Chaux-de-Fonds
Assesseur:	M <sup>me</sup>	Malou Meyer, 9, Primevères, 2400 Le Locle

## SECTION DE DELÉMONT

- Président: M. Jean-Claude Montavon,  
9, Chaumes, 2800 Delémont
- Vice-présidente: M<sup>me</sup> Marie-Christine Beuret-Salzman,  
23, Vorbourg, 2800 Delémont
- Trésorière: M<sup>me</sup> Denise Béguelin,  
16, rue Franche, 2800 Delémont
- Membres: M<sup>mes</sup> Jocelyne Berret-Pape,  
3, Sur-la-Planchette, 2855 Glovelier
- Eliane Plumey,  
57, route du Vorbourg, 2800 Delémont
- MM. Serge Beuret,  
20, avenue de la Gare, 2800 Delémont
- Michel Cattin-Borruat,  
111, Clos-Girard, 2854 Bassecourt
- Bernard Charmillot,  
38, Arquebusiers, 2800 Delémont
- Roland Friche,  
23, Pierre-Péquignat, 2854 Bassecourt
- Henri Jurot,  
7, rue Molière, 2800 Delémont
- Georges Maeder,  
29, Pins, 2800 Delémont
- Vérificateurs des comptes: MM. Marcel Brêchet,  
7, Pré-Guillaume, 2800 Delémont
- Luc Chételat,  
3, rue des Chenevières, 2822 Courroux

## SECTION D'ERGUËL

- Président: M. Dr Jean-Jacques Gindrat,  
47, Pierre-Jolissaint, 2610 Saint-Imier
- Vice-président: M. Paul Abplanalp,  
Les Lilas, 2608 Courtelary
- Secrétaire: M. Charles Seylaz,  
Le Pacot, 2608 Courtelary

Caissier: M. Jean-Pierre Béchir,  
Les Ramées, 2608 Courtelary

Archiviste: M. Stéphane Boillat,  
36, Pierre-Jolissaint, 2610 Saint-Imier

Membres adjoints: M<sup>me</sup> Colette Bueche,  
1, rue de la Gare, 2610 Saint-Imier

MM. Jean-Pierre Bessire,  
Champs Bouchaille, 2608 Courtelary

Jacques Lachat,  
15, Côtel, 2606 Corgémont

#### SECTION DES FRANCHES-MONTAGNES

Président: M. Nicolas Gogniat,  
24, Haut du Village, 2718 Lajoux

Vice-présidente: M<sup>me</sup> Jacqueline Boillat-Baumeler,  
9, chemin des Sources, 2725 Le Noirmont

Secrétaire: M<sup>me</sup> Suzanne Paupe-Comte,  
8, rue des Prés, 2726 Saignelégier

Caissier: M. Jean-Xavier Bourquard,  
13, rue de la Rotatte, 2724 Les Breuleux

Membres: M<sup>me</sup> Jacqueline Stauffer-Froidevaux  
2336 Les Bois

MM. Maxime Jeanbourquin,  
1, rue des Prés, 2726 Saignelégier

Jean-Marc Veya,  
2877 Le Bémont

#### SECTION DE FRIBOURG

Président : M. Marcel Prêtre,  
Impasse de la Gare, 1564 Domdidier

Vice-Président : M. Jean-Pierre Frésard,  
ch. Fin-du-Moulin, 1782 Belfaux

Secrétaire : M<sup>lle</sup> Agnès Jubin,  
10, route de la Vignettaz, 1700 Fribourg

Caissière : M<sup>me</sup> Béatrice Jubin,  
8, Mon Repos, 1700 Fribourg

Membre : M<sup>me</sup> Dominique Moritz,  
3, route de la Part-Dieu, 1630 Bulle

#### SECTION DE GENÈVE

Président: M. Alphonse Paratte,  
4, rue Daubin, 1203 Genève

Vice-présidente: M<sup>me</sup> Michèle Lorenzini,  
5, rue des Fraisières, 1212 Grand-Lancy

Secrétaires: M<sup>mes</sup> Simone Maître,  
17, avenue de Miremont, 1206 Genève

Véronique Roy,  
276 route d'Hermance, 1247 Anières

Trésorier: M. Roger Guenat,  
24, rue des Bossons, 1213 Onex

Assesseurs: M<sup>me</sup> Elisabeth Jobin,  
6, chemin des Corbillettes, 1218 Grand-Saconnex

MM. Pierre Maître,  
1, quai du Cheval-Blanc, 1227 Carouge

Jean-Georges Mülhaupt  
32, chemin des Mésanges, 1226 Thônex

Philippe Zanetta,  
1 boulevard Promenade, 1227 Carouge

#### SECTION DE LAUSANNE

Président: M. André Piller,  
11, avenue Juste-Olivier, 1006 Lausanne

Vice-président: M. Pierre Baur,  
33, chemin de Fontadel, 1008 Prilly

Secrétaire: M. Pierre-Alain Vuithier,  
Le Capricorne, 1131 Tolochenaz

Caissier: M. Henry Gogniat,  
5, avenue de la Harpe, 1007 Lausanne

Assesseur: M. Georges Jacoby,  
86, avenue de Béthusy, 1012 Lausanne

Rédactrice du bulletin: M<sup>me</sup> Ginette Berberat,  
10, avenue du Château, 1020 Renens

## SECTION DE NEUCHÂTEL

- Présidente: M<sup>me</sup> Marie-Paule Droz-Boillat,  
46, rue de l'Évole, 2000 Neuchâtel
- Vice-président: M Joseph Christe,  
8, rue des Acacias, 2000 Neuchâtel
- Secrétaire: M. Michel Gerber,  
12, rue Saint-Nicolas, 2000 Neuchâtel
- Caissier: M. Serge Dominé,  
18, rue du Loclat, 2013 Colombier
- Assesseurs: M<sup>me</sup> Estelle Villemin,  
29, rue Louis-Favre, 2000 Neuchâtel
- M. Xavier Fleury,  
10, rue de la Citadelle, 2316 Les Ponts-de-Martel

## SECTION DE LA NEUEVILLE

- Président: M. Frédy Dubois,  
3, Baume, 2520 La Neuveville
- Vice-président: M. Raymond Haeberli,  
9, Aubépines, 2520 La Neuveville
- Caissier: M. Jo Prongué,  
4d, Tempé, 2520 La Neuveville
- Assesseurs: M<sup>me</sup> Gerda Rollier,  
14, chemin de Ruveau, 2520 La Neuveville
- M. Reynold Ramseyer,  
4, Blanchet, 2520 La Neuveville

## SECTION DE PORRENTRUUY

- Président: M. Thierry Bédât,  
1, Cour-aux-Moines, Case postale 238,  
2900 Porrentruy
- Secrétaire correspondance: M<sup>me</sup> Madeleine Lachat,  
7, rue Auguste-Cuenin, 2900 Porrentruy
- Secrétaire procès-verbaux: M<sup>lle</sup> Françoise Ammann,  
Le Tillot, 2882 St-Ursanne

Caissier: M. Michel Hauser,  
38, rue de Morimont, 2900 Porrentruy

Assesseurs: M<sup>me</sup> Catherine Oppliger,  
12, rue Auguste-Cuenin, 2900 Porrentruy

MM. Alain Frauchiger,  
29, route de Fontenais, 2900 Porrentruy

Jacques Petignat,  
2942 Alle

#### SECTION DE LA PRÉVÔTÉ

Président: M. Bernard Mertenat,  
6, rue de la Fenatte, 2641 Belprahon

Secrétaire: M<sup>me</sup> Nadia Bueche Roth,  
22, chemin Sous-Chaux, 2740 Moutier

Caissière: M<sup>me</sup> Elisabeth Robbiani,  
12, rue de l'Ouest, 2740 Moutier

Assesseurs: MM. Roger Hayoz,  
19, rue de l'Avenir, 2740 Moutier

Philippe Degoumois,  
1, chemin de la Nant, 2740 Moutier

Jean Zuber,  
8, rue Neusté, 2740 Moutier

Gilbert Wisard,  
25, rue de la Gare, 2745, Grandval

Georges Monnerat,  
rue de la Condemine, 2740 Moutier

Alain Coullery,  
13, rue Saint-Randoald, 2740 Moutier

#### SECTION DE TRAMELAN

Président: M. Albert Affolter,  
11, Rouge-Terre, 2720 Tramelan

Vice-présidente: M<sup>me</sup> Anne Sautebin-Le Roy,  
39, Industrie, 2720 Tramelan

Caissier: M. Jean-Claude Freléchox,  
10, Les Gérinnes, 2722 Les Reussilles

Secrétaire: M<sup>me</sup> Martine Pelletier,  
147, Grand-Rue, 2720 Tramelan



- Membres: M<sup>mes</sup> Jacqueline Affolter,  
11, Rouge-Terre, 2720 Tramelan
- Yvonne Freléchox,  
10, Les Gérinnes, 2722 Les Reussilles
- Simone Hofstetter,  
Haut-du-Village, 2714 Les Genevez
- MM. Laurent Donzé,  
2, Virgile-Rossel, 2720 Tramelan
- Roland Pelletier,  
147, Grand-Rue, 2720 Tramelan

#### SECTION DU VALAIS

- Président: M. Jean-Marie Aubry,  
61, route cantonale, 1963 Vétroz
- Vice-président: M. Gaëtan Cassina,  
rue des Vignerons, 1963 Vétroz
- Secrétaire des verbaux: M<sup>me</sup> Marianne Rey,  
Coméraz, 1971 Grimsuat
- Trésorière-secrétaire: M<sup>me</sup> Françoise Jobé Karlen,  
route de Diolly, 1950 Sion
- Membre-asseur: M. Ernest Kohler,  
14, rue des Aubépinés, 1950 Sion

#### SECTION DE ZURICH ET ENVIRONS

- Président: M. Bruno Rais-Saucy,  
12, Fischeracherstrasse, 8315 Lindau
- Vice-président: M. Jean-Paul Flury,  
4, Grimmengasse, 4500 Soleure
- Secrétaire: M<sup>me</sup> Joseline Rais-Saucy,  
12, Fischeracherstrasse, 8315 Lindau
- Caissier: M. Pierre Salomon,  
46, Affolternstrasse, 8105 Regensdorf
- Asseur: M. Jean-Bernard Gindrat,  
9, Grundstrasse, 8180 Bulach